



एक भारत श्रेष्ठ भारत

Aaj Ka Vakya

Let's learn one sentence every day in 22 different Indian Languages

48. Information has reached local offices.

| | | |
|----------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| ASSAMESE | স্থানীয় কার্যালয়সমূহে কথাতো জানিছে | Sthaniyo karjaloy somuhe kotha-tu janise. |
| BENGALI | স্থানীয় অফিসগুলিতে খবর পৌঁছে গেছে। | Sthaniyo officegulite khobor pouchhe geche. |
| BODO | जायगानि अफिसफोरनिसिम फोरमायथिया मोनहैबाय। | Jaigani officepwrnisim pwrnaitiya mwnhwibai. |
| DOGRI | मकामी दफतरें च इत्तलाह पुज्जी गेदी ऐ। | Makaamee daftaren ch ittalaah puj-gee gedee ai. |
| GUJARATI | માહિતી સ્થાનિક કચેરીઓમાં પહોંચાડી દેવામાં આવી છે. | Mahiti sthanik kacherioma pahonchadi deva ma aavi chhe. |
| HINDI | सूचना स्थानीय कार्यालयों तक पहुँच चुकी है। | Soochna sthaniya karaylayon tak pahunch chuki hai. |
| KANNADA | ಮಾಹಿತಿ ಮತ್ತು ಸ್ಥಳೀಯ ಕಚೇರಿಗಳಿಗೆ ತಲುಪಿದೆ | Maahitiyu sthaleeya kacherigalige talupide. |
| KASHMIRI | مقامی دفترن چھے شیخہ وائبرٹ۔ | Mukami daftaran che shaish wach-tmich. |
| KONKANI | म्हायती थळाव्या कार्यालयांनी पावल्या. | Mahiti thalaavyaa karyaalayaani paavlyaa. |
| MAITHILI | स्थानीय कार्यालय के सूचना पहुँचि गेल अछि। | Sthaniya karyalay ka suchna pahunchi gel achhi. |

| | | |
|-----------|-------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| MALAYALAM | വിവരങ്ങൾ പ്രാദേശിക ഓഫീസുകളിൽ എത്തി. | Vivarangal praadeshika officukalil ethi. |
| MANIPURI | ലോക്കൽ ഔദ്യോഗികം പാউ യോക്ര | Local office singda pao youkhre. |
| MARATHI | स्थानिक कार्यालयांमध्ये माहिती पोहचली आहे | Sthaanik kaaryaalayaanmadhye maahiti pohochli aahe. |
| NEPALI | स्थानीय कार्यालयहरूसम्म सूचना पुगिसकेका छन्। | Sthaniya karayalaharu samma suchna pugisakeka chhan. |
| ODIA | ସ୍ଥାନୀୟ କାର୍ଯ୍ୟାଳୟରେ ସୂଚନା ପହଞ୍ଚିସାରିଛି | Sthaniya karjyalayare suchana pahanchisarichi. |
| PUNJABI | ਸਥਾਨਕ ਦਫ਼ਤਰਾਂ ਤੱਕ ਸੂਚਨਾ ਪਹੁੰਚ ਗਈ ਹੈ। | Sathanak daftaran tak soochana pahunch gai hai. |
| SANSKRIT | सूचना स्थानीय-कार्यालयान् यावत् सम्प्राप्ता अस्ति। | Soochana sthaaneey-kaaryaalayagan yaavat sampraapta asti. |
| SANTALI | सानाम् काथा दो लातार् रियाक् ऑफिस ते सेटेर् ना । | Sanam katha do latar riyak' office te seter na. |
| SINDHI | مڪاني دفٽرن تائين ڄاڻ پهچي ويئي آهي. | Maqaani daftaran thahi jaan pahunchi vayi ahe. |
| TAMIL | உள்ளூர் அலுவலகங்களுக்கு தகவல் சென்று சேர்ந்துவிட்டது. | Ulloor aluvalagangalukku thagaval sendru serndhuvit-tadhu. |
| TELUGU | అన్ని ఆఫీసులకీ సమాచారం అందింది. | Anni āphīsulaki samācāraṁ andindi. |
| URDU | اطلاع مقامی دفاتر تک پہنچ چکی ہے۔ | Itla muqaami dafatir tak pohonch chuki hai. |